

Belgische Kamer van Volksvertegenwoordigers

GEWONE ZITTING 1997-1998 (*)

5 MEI 1998

WETSONTWERP

tot wijziging van de wet van 20 juli 1971 op de
begraafplaatsen en de lijkbezorging

ONTWERP
GEAMENDEERD DOOR DE SENAAT (1)

Artikel 1

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in
artikel 78 van de Grondwet.

(1) *Zie:*

Stukken van de Kamer van volksvertegenwoordigers:

- 1086 - 96/97:

- Nr. 1: Wetsontwerp.
- Nrs. 2 en 3: Amendementen.
- Nr. 4: Verslag.
- Nr. 5: Tekst aangenomen door de commissie.
- Nrs. 6 en 7: Amendementen.
- Nr. 8: Tekst aangenomen in plenaire vergadering en overgezonden aan de Senaat.

Handelingen van de Kamer van volksvertegenwoordigers:

13 en 15 januari 1998.

Stukken van de Senaat:

1-848 - 1997/1998:

- Nr. 1: Ontwerp overgezonden door de Kamer van volksvertegenwoordigers.
- Nrs. 2 tot 4: Amendementen.
- Nr. 5: Advies van de commissie voor de Justitie.
- Nr. 6: Amendementen.
- Nr. 7: Verslag.
- Nr. 8: Tekst aangenomen door de commissie.
- Nr. 9: Tekst geamendeerd door de Senaat en teruggezonden naar de Kamer van volksvertegenwoordigers.

Handelingen van de Senaat:

23 en 30 april 1998.

(*) Vierde zitting van de 49e zittingsperiode.

Chambre des Représentants de Belgique

SESSION ORDINAIRE 1997-1998 (*)

5 MAI 1998

PROJET DE LOI

modifiant la loi du 20 juillet 1971 sur les funé-
railles et sépultures

PROJET
AMENDE PAR LE SENAT (1)

Article premier

La présente loi règle une matière visée à l'article 78
de la Constitution.

(1) *Voir:*

Documents de la Chambre des représentants:

- 1086 - 96/97:

- N° 1: Projet de loi.
- N°s 2 et 3: Amendements.
- N° 4: Rapport.
- N° 5: Texte adopté par la commission.
- N°s 6 et 7: Amendements.
- N° 8: Texte adopté en séance plénière et transmis au Sénat.

Annales de la Chambre des représentants:

13 et 15 janvier 1998.

Documents du Sénat:

1-848 - 1997/1998:

- N° 1: Projet transmis par la Chambre des représentants.
- N°s 2 à 4: Amendements.
- N° 5: Avis de la commission de la Justice.
- N° 6: Amendements.
- N° 7: Rapport.
- N° 8: Texte adopté par la commission.
- N° 9: Texte amendé par le Sénat et renvoyé à la Chambre des représentants.

Annales du Sénat:

23 et 30 avril 1998.

(*) Quatrième session de la 49^e législature.

Art. 2

Het opschrift van hoofdstuk I, afdeling I, van de wet van 20 juli 1971 op de begraafplaatsen en de lijkbezorging, wordt vervangen door het volgende opschrift :

« Gemeentelijke of intergemeentelijke begraafplaatsen en crematoria ».

Art. 3

Artikel 1 van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 1. — Iedere gemeente moet over ten minste één begraafplaats beschikken. Meerdere gemeenten kunnen zich evenwel verenigen om over een gemeenschappelijke begraafplaats te beschikken.

Enkel een gemeente of een vereniging van gemeenten kan een crematorium oprichten en beheren.

Ieder crematorium wordt opgericht binnen de omheining van een begraafplaats of op een daarmede in verbinding staand stuk grond, gelegen in dezelfde gemeente als de begraafplaats.

Iedere begraafplaats en ieder intergemeentelijk crematorium dienen over een urnenveld, een strooiweide en een columbarium te beschikken. »

Art. 4

Artikel 2 van dezelfde wet wordt aangevuld door een lid luidend als volgt :

« De Koning bepaalt de criteria voor de oprichting en het beheer van crematoria. Hij organiseert de controle op de naleving van deze criteria. »

Art. 5

In artikel 3, eerste zin, van dezelfde wet worden de woorden « De begraafplaats wordt » vervangen door de woorden « De begraafplaats en het crematorium worden ».

Art. 6

In artikel 4 van dezelfde wet worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in het eerste lid worden tussen de woorden « begraafplaatsen » en « vallen » de woorden « en crematoria » ingevoegd;

Art. 2

L'intitulé du chapitre I^{er}, section I^{re}, de la loi du 20 juillet 1971 sur les funérailles et sépultures, est remplacé par l'intitulé suivant :

« Des cimetières et établissements crématoires communaux ou intercommunaux ».

Art. 3

L'article 1^{er} de la même loi est remplacé par la disposition suivante :

« Article 1^{er}. — Chaque commune doit disposer d'un cimetière au moins. Toutefois, plusieurs communes peuvent s'associer pour disposer d'un cimetière commun.

Seule une commune ou une association de communes peut créer et exploiter un établissement crématoire.

Tout établissement crématoire est construit dans l'enceinte d'un cimetière ou sur un terrain situé dans la même commune que le cimetière et communiquant avec celui-ci.

Tout cimetière et tout établissement crématoire intercommunal doivent disposer d'une parcelle d'inhumation des urnes, d'une pelouse de dispersion et d'un columbarium. »

Art. 4

L'article 2 de la même loi est complété par un alinéa rédigé comme suit :

« Le Roi fixe les critères de création et d'exploitation des établissements crématoires. Il organise le contrôle du respect de ces critères. »

Art. 5

Dans l'article 3, première phrase, de la même loi, les mots « Le cimetière est clôturé » sont remplacés par les mots « Le cimetière et l'établissement crématoire sont clôturés ».

Art. 6

A l'article 4 de la même loi, sont apportées les modifications suivantes :

1° dans l'alinéa 1^{er}, les mots « et établissements crématoires » sont insérés entre les mots « cimetières » et « communaux »;

2° het artikel wordt aangevuld met het volgende lid:

« Op de intergemeentelijke begraafplaatsen en in de intergemeentelijke crematoria worden de in het eerste lid bedoelde bevoegdheden uitgeoefend door de overheid van de gemeente waar de begraafplaats of het crematorium ligt. »

Art. 7

In artikel 5 van dezelfde wet worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het eerste en derde lid van § 1 worden de woorden « of de intercommunale » na de woorden « de gemeenteraad » ingevoegd;

2° in § 2, worden tussen de woorden « de in § 1 bepaalde tijd » en de woorden « wordt de beslissing » de woorden « of tenminste vijf jaar na de laatste begraafplaats, waarbij de inschrijving in het begravingsregister als bewijs geldt, » ingevoegd;

3° in § 2 worden de woorden « de beslissing waarbij de gemeenteraad een andere bestemming geeft » vervangen door de woorden « het besluit waarbij de gemeenteraad of de beslissing waarbij de intercommunale een andere bestemming geeft »;

4° het artikel wordt aangevuld met een § 3, luidende:

« § 3. Wanneer er geen beslissing is die bepaalt vanaf welke datum niet langer meer begraven wordt, kan de gemeenteraad of de intercommunale eveneens beslissen een andere bestemming te geven aan een oude begraafplaats als er tenminste tien jaar zijn verlopen na de laatste begraafplaats op deze begraafplaats, waarbij de inschrijving in het begravingsregister als bewijs geldt. »

In dit geval kan het besluit van de gemeenteraad of de beslissing van de intercommunale om een andere bestemming te geven aan de begraafplaats, eerst in werking treden een jaar nadat het besluit of de beslissing is genomen en voor zover een afschrift ervan gedurende een jaar bij de ingang van de begraafplaats is aangeplakt.

De bepalingen van § 2 zijn eveneens van toepassing. »

Art. 8

Het opschrift van hoofdstuk I, afdeling II, van dezelfde wet wordt vervangen door het volgende opschrift:

« Concessies ».

2° l'article est complété par l'alinéa suivant:

« Dans les cimetières et établissements crématoires intercommunaux, les compétences visées à l'alinéa 1^{er} sont exercées par les autorités de la commune sur le territoire de laquelle le cimetière ou l'établissement crématoire est établi. »

Art. 7

A l'article 5 de la même loi, sont apportées les modifications suivantes:

1° dans les alinéas 1^{er} et 3 du § 1^{er}, les mots « ou l'intercommunale » sont insérés après les mots « le conseil communal »;

2° dans le § 2, entre les mots « A l'expiration du délai fixé au § 1^{er} » et les mots « la délibération » sont insérés les mots « ou cinq ans au moins après la dernière inhumation, l'inscription au registre des inhumations faisant foi »;

3° dans le § 2, les mots « la délibération du conseil communal décidant » sont remplacés par les mots « la délibération du conseil communal ou la décision de l'intercommunale ordonnant »;

4° un § 3 libellé comme suit est ajouté:

« § 3. A défaut de décision fixant une date de cessation des inhumations, le conseil communal ou l'intercommunale peut également décider le changement d'affectation d'un ancien cimetière s'il s'est écoulé dix ans au moins depuis la dernière inhumation dans celui-ci, l'inscription au registre des inhumations faisant foi. »

Dans ce cas, la délibération du conseil communal ou la décision de l'intercommunale ordonnant le changement d'affectation du cimetière ne peut sortir ses effets qu'un an après qu'elle a été prise et pour autant qu'une copie de la délibération ou de la décision ait été affichée pendant un an à l'entrée du cimetière.

Les dispositions du § 2 sont également d'application. »

Art. 8

L'intitulé du chapitre I^{er}, section II, de la même loi est remplacé par l'intitulé suivant:

« Des concessions ».

Art. 9

In artikel 6 van dezelfde wet, gewijzigd bij de wet van 10 januari 1980, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° het eerste en het tweede lid worden vervangen door de volgende bepaling:

« De gemeenteraad of de intercommunale kan op de gemeentelijke, respectievelijk intergemeentelijke begraafplaatsen grafconcessies of concessies voor columbaria verlenen.

Wanneer het gaat om een gemeentelijke begraafplaats kan de gemeenteraad die bevoegdheid aan het college van burgemeester en schepenen opdragen. »;

2° het derde lid wordt gewijzigd als volgt:

a) de woorden « als graf » vervallen;

b) het lid wordt aangevuld als volgt:

« Door de concessiehouder aangewezen derden kunnen daar ook worden bijgezet. »;

3° tussen het derde en het vierde lid wordt het volgende lid ingevoegd:

« Wanneer iemand overlijdt terwijl hij op dat ogenblik een feitelijk gezin vormde, kan de overlevende een concessie aanvragen. »

Art. 10

In artikel 7 van dezelfde wet worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° tussen het tweede en het derde lid worden de volgende leden ingevoegd:

« De hernieuwingen kunnen enkel geweigerd worden indien de belanghebbende onvoldoende financiële waarborgen voor het onderhoud van de concessie kan voorleggen.

De Koning kan verenigingen met rechtspersoonlijkheid, opgericht met het doel de financiële waarborgen voor te leggen, erkennen en kan regels met betrekking tot die waarborgen vaststellen. »

2° het vierde lid, ingevoegd bij de wet van 4 juli 1973, wordt vervangen door de volgende bepaling:

« Indien een belanghebbende [...] erom verzoekt vóór het verstrijken van de vastgestelde termijn, neemt een nieuwe termijn van dezelfde duur een aanvang vanaf elke nieuwe bijzetting in de concessie. In geval er geen vernieuwing wordt aangevraagd tussen de datum van de laatste bijzetting in de concessie en het verstrijken van de periode waarvoor deze werd verleend, blijft het graf bestaan gedurende een termijn van vijf jaar die begint te lopen op de datum van het overlijden, indien dit overlijden zich minder dan vijf jaar vóór het verstrijken van de concessie heeft voorgedaan. »

Art. 9

A l'article 6 de la même loi, modifié par la loi du 10 janvier 1980, sont apportées les modifications suivantes :

1° les alinéas 1^{er} et 2 sont remplacés par les alinéas suivants:

« Le conseil communal ou l'intercommunale peut accorder des concessions de sépulture ou de columbarium dans les cimetières respectivement communaux ou intercommunaux.

Dans le cas d'un cimetière communal, le conseil communal peut déléguer ce pouvoir au collège des bourgmestre et échevins. »;

2° l'alinéa 3 est modifié comme suit:

a) les mots « de sépulture » sont supprimés;

b) la phrase suivante est ajoutée:

« Des tiers désignés par le titulaire de la concession peuvent également y être inhumés. »;

3° l'alinéa suivant est inséré entre l'alinéa 3 et l'alinéa 4:

« Pour les personnes qui au moment du décès de l'une d'elles constituaient un ménage de fait, une concession peut être demandée par le survivant. »

Art. 10

A l'article 7 de la même loi, sont apportées les modifications suivantes:

1° les alinéas suivants sont insérés entre l'alinéa 2 et l'alinéa 3:

« Les renouvellements ne peuvent être refusés que si l'intéressé n'est pas à même de présenter les garanties financières suffisantes pour l'entretien de la concession.

Le Roi peut reconnaître des associations dotées de la personnalité juridique, créées dans le but de présenter les garanties financières, et Il peut fixer des règles à ces garanties. »

2° l'alinéa 4, inséré par la loi du 4 juillet 1973, est remplacé par la disposition suivante :

« Sur demande introduite par toute personne intéressée avant l'expiration de la période fixée, une nouvelle période de même durée prend cours à partir de chaque nouvelle inhumation dans la concession. Au cas où aucun renouvellement n'est demandé entre la date de la dernière inhumation dans la concession et l'expiration de la période pour laquelle celle-ci a été consentie, la sépulture est maintenue pendant un délai de cinq ans prenant cours à la date du décès si celui-ci est intervenu moins de cinq ans avant la date d'expiration de la concession. »

Art. 11

Artikel 8 van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepaling:

« Art. 8. — De gemeenteraad of de intercommunale stelt het tarief en de voorwaarden voor het verlenen van de concessie vast.

In de gevallen bedoeld in artikel 7, tweede en vierde lid, wordt de retributie, die door de gemeente gevorderd kan worden, proportioneel berekend op het aantal jaren dat de vervaldatum van de vorige concessie overschrijdt. »

Art. 12

In artikel 9 van dezelfde wet, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1973, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° de tweede volzin van het vierde lid wordt opgeheven;

2° tussen het vierde en het vijfde lid wordt het volgende lid ingevoegd:

« Indien de burgemeester of zijn gemachtigde de in het vorige lid bedoelde personen niet kan opsporen, wordt een afschrift van deze akte een jaar lang zowel bij het graf als aan de ingang van de begraafplaats aangeplakt. »

Art. 13

In artikel 11 van dezelfde wet worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in het tweede lid worden de woorden « Verwaarlozing opleverend onderhoudsverzuim » vervangen door de woorden « Onderhoudsverzuim dat verwaarlozing uitmaakt, »;

2° in het derde lid worden tussen de woorden « gemachtigde » en « ; die » de woorden « of van de gemachtigde van de intergemeentelijke begraafplaats » ingevoegd;

3° in het vierde lid worden tussen de woorden « gemeenteraad » en « een » de woorden « of de intercommunale » ingevoegd.

Art. 14

Artikel 12 van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepaling:

« Art. 12. — De stoffelijke overschotten dienen in een doodskist geplaatst te worden.

Een balseming, voorafgaandelijk aan de kisting, kan in de door de Koning bepaalde gevallen toegelaten worden.

Art. 11

L'article 8 de la même loi est remplacé par la disposition suivante:

« Art. 8. — Le conseil communal ou l'intercommunale fixe le tarif et les conditions d'octroi des concessions.

Dans les cas visés à l'article 7, alinéas 2 et 4, la rétribution qui peut être exigée par la commune est calculée au prorata du nombre d'années qui excède la date d'expiration de la concession précédente. »

Art. 12

A l'article 9 de la même loi, modifié par la loi du 4 juillet 1973, sont apportées les modifications suivantes :

1° la deuxième phrase de l'alinéa 4 est supprimée;

2° l'alinéa suivant est inséré entre l'alinéa 4 et l'alinéa 5:

« Si le bourgmestre ou son délégué ne peut retrouver la trace des personnes visées à l'alinéa précédent, une copie de cet acte est affichée pendant un an sur le lieu de sépulture et une autre à l'entrée du cimetière. »

Art. 13

A l'article 11 de la même loi, sont apportées les modifications suivantes :

1° dans l'alinéa 2 du texte néerlandais, les mots « Verwaarlozing opleverend onderhoudsverzuim » sont remplacés par les mots « Onderhoudsverzuim dat verwaarlozing uitmaakt, »;

2° dans l'alinéa 3, les mots « ou du délégué du cimetière intercommunal » sont insérés entre les mots « délégué » et « , affiché »;

3° dans l'alinéa 4, les mots « ou l'intercommunale » sont insérés entre les mots « conseil communal » et le mot « peut ».

Art. 14

L'article 12 de la même loi est remplacé par la disposition suivante:

« Art. 12. — Les dépouilles mortelles doivent être placées dans un cercueil.

Un embaumement préalable à la mise en bière peut être autorisé dans les cas déterminés par le Roi.

Het gebruik van doodskisten, foedralen, doodswaden, produkten en procédés die de natuurlijke en normale ontbinding van het lijk of de crematie beletten, is verboden.

De Koning omschrijft de in het voorgaande lid bedoelde voorwerpen en procédés, alsook de voorwaarden waaraan een doodskist dient te beantwoorden.»

Art. 15

Artikel 14, eerste lid, van dezelfde wet wordt aangevuld met de volgende bepaling :

«Lijken dienen met een lijkwagen of een daartoe speciaal uitgeruste wagen te worden vervoerd.»

Art. 16

Artikel 15*bis* van dezelfde wet, ingevoegd bij de wet van 28 december 1989, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 15*bis*. — § 1. Er zijn twee vormen van lijkbezorging : begraven en verstrooien of bewaren van de as na crematie.

§ 2. Elkeen kan tijdens zijn leven vrijwillig een schriftelijke kennisgeving van zijn laatste wilsbeschikking inzake de wijze van lijkbezorging, hetzij begraven, hetzij verstrooien of bewaren van de as na crematie, richten tot de ambtenaar van de burgerlijke stand van zijn gemeente.

Deze kennisgeving wordt in het gemeentelijk register van de bevolking ingeschreven op de door de Koning bepaalde wijze.

Deze laatste wilsbeschikking wordt gelijkgesteld met de aanvraag om verlof tot crematie voorzien in artikel 21, § 1, eerste lid, of met de akte voorzien in artikel 21, § 2.

Indien het overlijden in een andere gemeente dan die van de hoofdverblijfplaats heeft plaatsgehad, moet de gemeente van de hoofdverblijfplaats zonder verwijl de gemeente van overlijden, op haar aanvraag, de informatie betreffende de in het tweede lid bedoelde laatste wilsbeschikking verzenden.»

Art. 17

In artikel 17, tweede lid, van dezelfde wet, worden tussen de woorden «gemeenteraad» en «bepaalt» de woorden «of de intercommunale» ingevoegd.

Art. 18

Artikel 19, derde lid, van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepaling :

L'emploi de cercueils, de gaines, de linceuls, de produits et de procédés empêchant soit la décomposition naturelle et normale des corps, soit la crémation, est interdit.

Le Roi définit les objets et procédés visés à l'alinéa précédent, ainsi que les conditions auxquelles les cercueils doivent répondre.»

Art. 15

L'article 14, alinéa 1^{er}, de la même loi, est complété par la disposition suivante :

« Le transport des corps doit être effectué au moyen d'un corbillard ou d'un véhicule spécialement équipé à cette fin. »

Art. 16

L'article 15*bis* de la même loi, inséré par la loi du 28 décembre 1989, est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 15*bis*. — § 1^{er}. Il y a deux modes de sépulture : l'inhumation et la dispersion ou la conservation des cendres après crémation.

§ 2. Toute personne peut, de son vivant, informer de son plein gré et par écrit l'officier de l'état civil de sa commune de ses dernières volontés quant au mode de sépulture, soit l'inhumation, soit la dispersion ou la conservation des cendres après crémation.

Cette communication est consignée au registre communal de la population de la manière déterminée par le Roi.

Cet acte de dernière volonté est assimilé à la demande d'autorisation de crémation prévue à l'article 21, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, ou à l'acte prévu à l'article 21, § 2.

Si le décès est intervenu dans une commune autre que celle de la résidence principale, la commune de la résidence principale doit transmettre sans délai à la commune du décès, à sa demande, les informations relatives aux dernières volontés visées à l'alinéa 2.»

Art. 17

Dans l'article 17, alinéa 2, de la même loi, les mots «ou l'intercommunale» sont insérés entre les mots «conseil communal» et le mot «fixe».

Art. 18

L'article 19, alinéa 3, de la même loi est remplacé par la disposition suivante :

« Onverminderd de naleving van de laatste wilsbeschikking inzake de wijze van lijkbezorging overeenkomstig artikel 15bis, beslist de gemeenteraad of de intercommunale welke bestemming dient gegeven te worden aan binnen de omheining van de begraafplaats aangetroffen stoffelijke resten. »

Art. 19

Het opschrift van hoofdstuk II, afdeling III, van dezelfde wet wordt vervangen door het volgende opschrift:

« Crematie ».

Art. 20

Artikel 20 van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepaling:

« Art. 20. — § 1. Voor crematie is een verlof vereist, dat wordt verleend door de ambtenaar van de burgerlijke stand die het overlijden heeft vastgesteld, indien dat overlijden in België heeft plaatsgehad, of door de procureur des Konings van het arrondissement waar zich ofwel het crematorium ofwel de hoofdverblijfplaats van de overledene bevindt, indien het overlijden heeft plaats gehad in het buitenland.

§ 2. Voor crematie na opgraving is het door artikel 4 bedoelde verlof tot opgraving vereist.

Na het verlenen van het verlof tot opgraving wordt de behoorlijk gemotiveerde aanvraag om verlof tot crematie door de ambtenaar van de burgerlijke stand doorgestuurd aan de procureur des Konings van het arrondissement van de plaats waar het crematorium of de hoofdverblijfplaats van de aanvrager is gevestigd, van de plaats van overlijden of van de plaats waar het stoffelijk overschot begraven is.

Bij deze aanvraag om verlof dient in voorkomend geval een attest van registratie in de bevolkingsregisters van de laatste wilsbeschikking van de overledene inzake de wijze van lijkbezorging gevoegd te worden.

De procureur des Konings aan wie de vraag gericht is, kan aan de ambtenaar van de burgerlijke stand van de plaats waar het overlijden vastgesteld werd, vragen hem een dossier dat het in artikel 77 of in artikel 81 van het Burgerlijk Wetboek bedoelde attest bevat, over te zenden. Indien dit attest ontbreekt, wordt daarvan door de betrokken ambtenaar de reden opgegeven.

Het verlof tot crematie wordt geweigerd of toegestaan door de procureur des Konings aan wie de vraag tot crematie gericht is. »

« Sans préjudice du respect des dernières volontés exprimées en matière de sépulture conformément à l'article 15bis, le conseil communal ou l'intercommunale décide de la destination à donner aux restes mortels découverts dans l'enceinte du cimetière. »

Art. 19

L'intitulé du chapitre II, section III, de la même loi est remplacé par l'intitulé suivant:

« De la crémation ».

Art. 20

L'article 20 de la même loi est remplacé par la disposition suivante:

« Art. 20. — § 1^{er}. La crémation est subordonnée à une autorisation délivrée par l'officier de l'état civil qui a constaté le décès si la personne est décédée en Belgique, ou par le procureur du Roi de l'arrondissement dans lequel est situé soit l'établissement crématoire soit la résidence principale du défunt, si la personne est décédée à l'étranger.

§ 2. Pour la crémation après exhumation, l'autorisation d'exhumation visée à l'article 4 est requise.

Après l'octroi de l'autorisation d'exhumation, la demande d'autorisation de crémation, dûment motivée, est transmise par l'officier de l'état civil au procureur du Roi de l'arrondissement du lieu où l'établissement crématoire ou la résidence principale du demandeur est située, du lieu du décès ou du lieu où les restes mortels ont été inhumés.

A cette demande d'autorisation, doit être joint, s'il échet, un certificat d'enregistrement dans les registres de la population des dernières volontés du défunt en matière de mode de sépulture.

Le procureur du Roi auquel la demande a été adressée peut demander à l'officier de l'état civil du lieu où le décès a été constaté de lui transmettre un dossier comprenant le certificat visé à l'article 77 ou à l'article 81 du Code civil. Si ce certificat fait défaut, l'officier de l'état civil en indique le motif.

L'autorisation de crémation est refusée ou accordée par le procureur du Roi qui a reçu la demande de crémation. »

Art. 21

In artikel 21, § 1, van dezelfde wet worden na het woord « voorzien » de woorden « of door zijn gemachtigde » ingevoegd.

Art. 22

Artikel 22 van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepaling:

« Art. 22. — § 1. Bij de aanvraag om verlof moet een attest worden gevoegd waarin de behandelende geneesheer of de geneesheer die het overlijden heeft vastgesteld, vermeldt of het overlijden te wijten is aan een natuurlijke of gewelddadige of verdachte of niet vast te stellen oorzaak.

Geldt de aanvraag het lijk van een in België overleden persoon, en heeft de in het bovenstaand lid bedoelde geneesheer bevestigd dat het een natuurlijk overlijden betreft, dan moet bovendien het verslag worden bijgevoegd van een beëdigd geneesheer door de ambtenaar van de burgerlijke stand aangesteld om de doodsoorzaken na te gaan, in welk verslag wordt vermeld of het overlijden te wijten is aan een natuurlijke of gewelddadige of verdachte of niet vast te stellen oorzaak.

Het ereloon en alle daaraan verbonden kosten van de door de ambtenaar van de burgerlijke stand aangestelde geneesheer vallen ten laste van het gemeentebestuur van de woonplaats van de overledene.

§ 2. De ambtenaar van de burgerlijke stand moet het dossier aan de procureur des Konings van het arrondissement zenden wanneer omstandigheden het vermoeden van een gewelddadige of verdachte of niet vast te stellen oorzaak van overlijden wettigen of wanneer de geneesheer in een van de onder § 1 voorgescreven documenten, niet heeft kunnen bevestigen dat er geen tekens of aanwijzingen van een gewelddadige of verdachte of niet vast te stellen oorzaak van overlijden zijn.

In dat geval kan verlof tot crematie eerst worden verleend nadat de procureur des Konings aan de ambtenaar van de burgerlijke stand heeft laten weten dat hij er zich niet tegen verzet. »

Art. 23

Een artikel 23bis, luidend als volgt, wordt ingevoegd in dezelfde wet:

« Art. 23bis. — Als de omstandigheden het vereisen, opent de burgemeester van de gemeente waar het crematorium zich bevindt of zijn gemachtigde de doodskist en maakt hij van deze handeling een proces-verbaal op dat hij onverwijld doorstuurt naar de procureur des Konings van het arrondissement waar het crematorium zich bevindt. »

Art. 21

Dans l'article 21, § 1^{er}, de la même loi, les mots « ou par son délégué » sont ajoutés après le mot « funérailles ».

Art. 22

L'article 22 de la même loi est remplacé par la disposition suivante:

« Art. 22. — § 1^{er}. A la demande d'autorisation doit être joint un certificat dans lequel le médecin traitant ou le médecin qui a constaté le décès indique s'il y a eu mort naturelle ou violente ou suspecte ou une cause de décès impossible à déceler.

Lorsqu'il s'agit du corps d'une personne décédée en Belgique, et que le médecin visé à l'alinéa précédent a confirmé qu'il s'agit d'une mort naturelle, doit être joint, en outre, le rapport d'un médecin assermenté commis par l'officier de l'état civil pour vérifier les causes du décès, indiquant s'il y a eu mort naturelle ou violente ou suspecte ou une cause de décès impossible à déceler.

Les honoraires et tous les frais y afférents du médecin commis par l'officier de l'état civil, sont à charge de l'administration communale du domicile du défunt.

§ 2. Le dossier doit être transmis par l'officier de l'état civil au procureur du Roi de l'arrondissement lorsqu'il existe des circonstances permettant de soupçonner qu'il y a eu mort violente ou suspecte ou une cause de décès impossible à déceler ou lorsque, dans l'un des documents exigés par le § 1^{er}, le médecin n'a pu affirmer qu'il n'y avait pas de signes ou indices de mort violente ou suspecte ou d'une cause de décès impossible à déceler.

Dans ce cas, la crémation ne peut être autorisée qu'après que le procureur du Roi a fait connaître à l'officier de l'état civil qu'il ne s'y oppose pas. »

Art. 23

Un article 23bis, rédigé comme suit, est inséré dans la même loi:

« Art. 23bis. — Si les circonstances l'exigent, le bourgmestre de la commune dans laquelle est situé l'établissement crématoire ou son délégué procède à l'ouverture du cercueil et dresse procès-verbal de cette opération qu'il transmet sans délai au procureur du Roi de l'arrondissement dans lequel l'établissement crématoire est situé. »

Art. 24

Artikel 24 van dezelfde wet wordt vervangen door de volgende bepaling:

«Art. 24. — § 1. De as van de verbrande lijken kan:

a) 1. ofwel in urnen worden geplaatst die binnende omheining van de begraafplaats:

- op ten minste acht decimeter diepte worden begraven;

- of in een columbarium worden bijgezet;

2. ofwel worden uitgestrooid op een daartoe bestemd perceel van de begraafplaats;

b) in een urne ter beschikking worden gesteld aan de nabestaanden die de zorg er voor op zich nemen en waarbij de begraafing, bewaring of uitstrooiing op een andere plaats dan de begraafplaats gebeurt door of in opdracht van de nabestaande die de zorg ervoor heeft.

§ 2. De Koning kan nadere voorwaarden bepalen waaraan de in § 1 bepaalde begravingen, bijzettingen of uitstrooiingen moeten voldoen.»

Art. 25

In artikel 25 van dezelfde wet worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in het eerste lid worden na het woord «plaatsen» de woorden «zonder afbreuk te doen aan het recht van de concessiehouder» ingevoegd;

2° in het tweede lid worden tussen de woorden «gemeenteraad» en «regelt» de woorden «of de intercommunale» ingevoegd.

Art. 26

In artikel 26 van dezelfde wet worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° het eerste lid wordt aangevuld met de woorden «of van de intercommunale»;

2° in het tweede lid vervallen de woorden «door het college van burgemeester en schepenen». Hetzelfde lid wordt bovendien aangevuld met de woorden «of van de intercommunale»;

3° tussen het tweede en het derde lid wordt het volgende lid ingevoegd:

«De in het vorige lid bedoelde termijn wordt bepaald of verlengd door de gemeente of de intercommunale die de begraafplaats beheert. Voor de gemeente is het bevoegd orgaan het college van burgemeester en schepenen.»

Art. 24

L'article 24 de la même loi est remplacé par la disposition suivante:

«Art. 24. — § 1^{er}. Les cendres des corps incinérés peuvent:

a) 1. soit être recueillies dans des urnes qui sont, dans l'enceinte du cimetière:

- inhumées à au moins huit décimètres de profondeur;

- ou placées dans un columbarium;

2. soit être dispersées sur une parcelle de terrain du cimetière réservée à cet effet;

b) être recueillies dans une urne mise à la disposition des proches parents qui assument eux-mêmes le soin de l'inhumer ou de la conserver ou de disperser les cendres à un endroit autre que le cimetière, ou confient ce soin à autrui.

§ 2. Le Roi peut déterminer d'autres conditions auxquelles doivent répondre l'inhumation ou le placement de l'urne ou la dispersion des cendres, visées au § 1^{er}.»

Art. 25

A l'article 25 de la même loi, sont apportées les modifications suivantes :

1° dans l'alinéa 1^{er}, les mots «sans préjudice du droit du titulaire de la concession» sont ajoutés après le mot «sépulture»;

2° dans l'alinéa 2, les mots «ou l'intercommunale» sont insérés entre les mots «le conseil communal» et le mot «règle».

Art. 26

A l'article 26 de la même loi, sont apportées les modifications suivantes:

1° dans l'alinéa 1^{er}, les mots «ou de l'intercommunale» sont ajoutés après le mot «commune»;

2° dans l'alinéa 2, les mots «décidée par le collège des bourgmestre et échevins,» sont supprimés et les mots «ou l'intercommunale» sont ajoutés après le mot «commune»;

3° l'alinéa suivant est inséré entre l'alinéa 2 et l'alinéa 3:

«Le délai visé à l'alinéa précédent est fixé ou prorogé par la commune ou l'intercommunale qui gère le cimetière. Pour ce qui est de la commune, l'organe compétent est le collège des bourgmestre et échevins.»

Art. 27

Een artikel 28bis, luidend als volgt, wordt ingevoegd in dezelfde wet:

« Art. 28bis. — Voor de negentien gemeenten van het administratief arrondissement Brussel-Hoofdstad worden de door deze wet aan de provinciegouverneur toegekende bevoegdheden door de gouverneur van het administratief arrondissement Brussel-Hoofdstad uitgeoefend. »

Art. 28

Artikel 30 van dezelfde wet wordt opgeheven.

Art. 29

Dezelfde wet wordt aangevuld met een artikel 33, luidend als volgt:

« Art. 33. — De crematoria die op de datum van inwerkingtreding van de wet van ... tot wijziging van de wet van 20 juli 1971 op de begraafplaatsen en de lijkbezorging, niet aan de in artikel 1, tweede lid, gestelde voorwaarden voldoen, mogen hun activiteiten blijven uitoefenen gedurende een termijn van vijf jaar die ingaat op de voormelde datum. De inrichtingen voorzien in artikel 1, derde lid, moeten zich in de aan deze crematoria grenzende begraafplaats bevinden.

De artikelen 1, vierde lid, 2, 3, 4, 20, 21, 22, 23, 23bis en 29 zijn van toepassing op de in het vorige lid bedoelde crematoria. »

Brussel, 30 april 1998.

De Voorzitter van de Senaat,

Art. 27

Un article 28bis, rédigé comme suit, est inséré dans la même loi :

« Art. 28bis. — Pour les dix-neuf communes de l'arrondissement administratif de Bruxelles-Capitale, les compétences attribuées par la présente loi au gouverneur de province sont exercées par le gouverneur de l'arrondissement administratif de Bruxelles-Capitale. »

Art. 28

L'article 30 de la même loi est abrogé.

Art. 29

La même loi est complétée par un article 33, libellé comme suit :

« Art. 33. — Les établissements crématoires qui, à la date de l'entrée en vigueur de la loi du ... modifiant la loi du 20 juillet 1971 sur les funérailles et sépultures, ne remplissent pas les conditions visées à l'article 1^{er}, alinéa 2, peuvent poursuivre leurs activités pendant un délai de cinq ans prenant cours à la date précitée. Les installations prévues à l'article 1^{er}, alinéa 3, doivent être situées dans le cimetière contigu à ces établissements.

Les articles 1^{er}, alinéa 4, 2, 3, 4, 20, 21, 22, 23, 23bis et 29 sont d'application aux établissements crématoires visés à l'alinéa précédent. »

Bruxelles, le 30 avril 1998.

Le Président du Sénat,

Frank SWAELEN.

De Griffier van de Senaat,

Le Greffier du Sénat,

Herman NYS.